

**PUTLING SABBATH SIKUL
BIBLE ZIRLAI KAIHHRUAINA**

STANDARD EDITION

Rinna Avâng Chauha Chhandamna: Rome Bû Chu

by

ABSG Staff

October, November, December

2017

<i>A Chhông Thù</i>	Phêk
1. Tirhkoh Paula Rome-ah—Sept30—Oct 6	06
2. Inhniâlna Chu—October 7–13	17
3. Mihring Dinhmun Chu—October 14–20	29
4. Rinna Avângá Thiamchantírna—October 21–27	40
5. Abrahama Rinna Chu—October 28–November 3	52
6. Adama leh Isua—November 4–10	64
7. Sual Hnehin—November 11–17	76
8. Rome 7-a Mihring Hi Tu Nge Ni?—November 18–24	88
9. Thiamlohchantírna A Awm Lo—Nov. 25–Dec1	100
10. Thutiam Fâte—December 2–8	111
11. Thlante Chu—December 9–5	122
12. Thatna Hmanga Thil Thalo Hneh—December 16–22	134
13. Kristian Nun—December 23–29	146

Come visit us at our Web site: <http://www.absg.adventist.org>

Editorial Office: 12501 Old Columbia Pike, Silver Spring, MD 20904

Principal Contributor: ABSG Staff

Editor: Clifford R. Goldstein

Associate Editor: Soraya Homayouni

Publication Manager: Lea Alexander Greve

Editorial Assistant: Sharon Thomas-Crews

Pacific Press Coordinator: Wendy Marcum

Art Director and Illustrator: Lars Justinen

Translator: Lalţanpuia Khiangte

© 2017 General Conference of Seventh-day Adventists®. All rights reserved. No part of the *Adult Sabbath School Bible Study Guide* (Standard Edition) may be edited, altered, modified, adapted, translated, reproduced, or published by any person or entity without prior written authorization From the General Conference of Seventh-day Adventists®. The division offices of the General Conference of Seventh-day Adventists® are authorized to arrange for translation of the *Adult Sabbath School Bible Study Guide* under specific guidelines. Copyright of such translations and their publication shall remain with the General Conference. “Seventh-day Adventist,” “Adventist,” and the flame logo are registered trademarks of the General Conference of Seventh-day Adventists® and may not be used without prior authorization From the General Conference.

Hê Puitling Sabbath Sikul Zirlai Bu hi Adult Bible Study Guide Office, General Conference of Seventh-day Adventists buatsaih a ni a. A buatsaih hna tak tak chu General Conference-a sub-committee pakhat, Administrative Committee (ADCOM) kaihhraina hnuai kalpui thin a ni. Anni kutchhuak chu khawvêl pum huapa a endiktu pâwlin (evaluation committee) an lo thlîr ve leh phawt a, chumi hnûah chuan Sabbath School Publications Board-in a lo pawmsak ta thin a. Chutiang taka thil kalpui a nih avâng chuan a chhûng thûte pawh hi a ziaktu mi mal ngaih dân ang ngawt kha chu a nih tawh bîk lo.

Bible Versions Table

Kum 2017 kuartar 4-na Bible Zirlai Kaihhraina bûah hian King James Version Bible hman a ni ber a, a bâk Bible lehlin dang hman tel vête chu hêngte hi an ni:

NASB. From the New American Standard Bible, copyright © 1960, 1962, 1963, 1968, 1971, 1972, 1973, 1975, 1977, 1995 by the Lockman Foundation. Used by permission.

NIV. Texts credited to NIV are From the Holy Bible, New International Version. Copyright © 1973, 1978, 1984, 2011 by Biblica, Inc. Used by permission. All rights reserved worldwide.

NKJV. Texts credited to the NKJV are From the New King Jakoba Version. Copyright © 1979, 1980, 1982 by Thomas Nelson, Inc. Used by permission. All rights reserved.

RSV. Bible texts credited to the RSV are From the Revised Standard Version of the Bible, copyright © 1946, 1952, 1971 by the Division of Christian Education of the National Council of the Churches of Christ in the U.S.A. Used by permission. All rights reserved.

Hê Puitling Sabbath Sikul Zirlai Kaihhraina bû-a Mizo Ṭawnga Ellen G. White Lehkhabu thu lâkchhuahte hi a hnuai târlante aṭanga lâk chhuah a ni a; a tam ber chu lehlin chawp a ni mah zâwk:

Ellen G. White, *Chatuan Nghahfâk*, (3rd Edition, 2016).

Ellen G. White, *Krista Panna Kâilâwn*, (5th Edition, 2015).

Ellen G. White, *Krista Tehkhin Thute*, (3rd Edition, 2015).

Ellen G. White, *Malsâwmna Tlâng* (3rd Edition, 2014).

Ellen G. White, *Thlahtubulte leh Zâwneite*, (2nd Edition, 2014).

Ellen G. White, *Tihdam Rawngbâwlina*, (2nd Edition, 2014).

Ellen G. White, *Tirhkohte Thiltih*, (2nd Edition, 2014).

Ellen G. White, *Thalaite Hnêna Thuchah*, (4th Edition, 2014).

HETAH HIAN KAN DING: LUTHER-AN *ROME* A NGAHDÂN

KUM zangâ kal ta, tân thlâ angh khân, Martin Luther-a, Pathian kthu zir mi, kum 33 vâl chuan a Thupui 95 chu a târ chhuak a. A tîrah kha chuan pope-in thu belhchian dâwl lo tak hmanga a berâm enkawlte thâu sawhsak nâna chhandamna tîket an zuâr thîn dodâl a tum chauh kha a ni nân, khatianga Luther-a a chêtna khân Protestant Siamthatna meipui chu a lo chhi kâi a, chuta chin chu khawvêl hi a lo danglam zo ta a ni.

A ni rêng a, kum 1517 aţang kha chuan thil hi a danglam nasa ta hlê mai. Mahse chu chuan Pathian Thû leh chuta thutak awmte chu tidanglam chuâng lo vin, Rome dodâl thei tûrin Luther-a tân lungphûm a siamsak a, rinna avâng chauha chhandamna chu mi maktaduai têlten an lo hriat theih phah ta a ni.

Chû lungphûm chungah chuan tân kuartara *Rome Bû* kan zirna pawh hi kan rem chho dâwn a. Luther-an *Commentary on Rome* tihah heti hian a ziak a: “Hê Lehkathawn hi Thuthlung Thar thu pawimawh lai tak, Chanchin Tha thianghlim ber chu a ni a; a thu tinte hi Kristian tinten hre mai ni lo, an vawn a, nî tina an thinslung an luatîr a, an nunna châw atâna an hman tlâk a ni,” tiin.—Martin Luther, *Commentary on Rome*, translated by J. Theodore Mueller (Grand Rapids, Mich.: Kregel Publications, 1976), p. 8.

Ni e, Rome-ah hian Lutheran “Rinnaa (avâng chauha) thiamchantîrna” thutak ropui chu a hmu chhuak a. Hetah ngêi hian, chhandam nih inhriatna thûa mangang vê thîn chuan chhandamna ruâhmana “chû khawngaihna chu hun inţan hmâin Krista Isua-ah chuan min pe tawh,” (2 *Timothea* 1:9, NKJV) tih thutak ropui tak ma, Rome-ah chauh ni lo, Thuthlung Thar leh Bible pum puia mî chu a hmu chhuak ta a ni. Hei hi Kristâ felna zârah chiah chhandamna kan hmu thei tih thutak chu a ni. Rinna zâra felna min bel, dân zawm vâng ni lo va felna min pêk chu a ni. Paulan chiang takin *Rome*-ah hetiangin a sawi: “Chutichuan, dân thil tih vâng ni lo vin, rinnain mîn thiam changin kan ruat a ni,” (*Rome* 3:28, NKJV) tiin.

Hê thutak avâng hian, Lutheran khawvêl lalna leh thuneihte bākah, Romean thuneihte liante kum 1517-a Worms Rorêlna inkhâwmpui hmâa dingin, “ ‘Kristian tân chhia leh ṭha hriatna kalha thusawi a him loh avângin thû ka lamlêṭ thei lo va, ka lamlêṭ hek lo vang,’ tiin a puang a.”—J. H. Mede D’Aubigne D. D., *History of the Reformation*, translated by H. White (New York: American Tract Society, 1848), p. 249.

Tûnah pawh hian Protestant rinawmte chuan Pathian Thûa din bāk, Bible thû ang ni lo thurin leh thurochhiah eng mah tih theih an nei chuang lo.

Luthera hun aṭang khân Kristianna chuan hmâ sâwn zêlin, chanchin ṭha ti hmâmâwktu puithûna âthlāk leh thurin dik lo laka zalêna neiin, dik tak phei chuan a lehthal ta hial zâwk a ni.

Chutichungin, Siamṭhatna hi a châwl rei leh ta vung vung hlê mai a. Hmun ṭhenkhatahte phei chuan hmasâwnna chu phûr lêm lo, tihdân phung ngaia kalnain a luahlân a, tam tak phei chu Rome lamah an lêt leh ta zâwk a. Tûnah chuan kohhran inzawm khâwm leh intluk tlân tih sawi mawi a ni a. Luthera hun laia danglam bīkna thurin, Siamṭhatna thutak pawimawhte chu sawi hnâwm a, thup mâwi tûr zâwnga ṭan lâk a ni ta a. *Daniela 7:25-25; 8:9-12* leh *Thupuan 13, 14* hrilhfiyah dân bākah, Rome bûa ‘rinna avâng chhandamna’ chanchin ṭha ropui hian, Siamṭhatna sûlsutûten humhim tuma an beih a, an nun hial an lo chān phanna Bible thutak chungā kan rinawm chhan tûr chu min kawhhmuh a.

Keini hi Seventh-day Adventist kan ni a, Pathian Lehkhatû chauh (*sola scriptura*) tih thupuiah kan ding a; chuvâng chuan Kristiante chu Siamṭhatna thlen hmâ-Rome hnên lama kîr leh tûra hîpna rêng rêng chu kan do tlat a ni. Pathian Lehkhatû chuan chutiang lam chu hawi lo tûrin min kawhhmuh a (*Thupuan 18:4*). Kawng min kawhhmuh lamah chuan kal zêlin, kum 500 kal taa Luthera lo phûrpui tawh “chatuan chanchin ṭhâ” (*Thupuan 14:6*) chu khawvêl hnênah kan puâng mêk a ni.

Published and edited in Mizo by Malsawma Tochwang, Director, Sabbath School & Personal Ministries Department, Mizo Conference of Seventh-day Adventists, Box-097, Aizawl, Mizoram, INDIA- 796001, on behalf of General Conference of Seventh-day Adventists. Printed by Lalnunmawia at KL Offset Press, Tuikhuahtlang, Aizawl. Copy - 4,350.